



# Ultimate Health Max<sup>TM</sup> & Ultimate Health<sup>TM</sup>





# 内容提要

nib推出两款最全面最灵活的个人医疗保险产品——Ultimate Health Max 和 Ultimate Health。nib这两款保险产品提供最优质的保险服务，涵盖很多关键的医疗项目以及相关的赔付。

购买 Ultimate Health Max 和 Ultimate Health，您可以自行选择您信任的医疗专科医生或医疗机构，如果需要治疗，您可以更灵活地选择接受治疗的时间和地点。这样可以减少对生活造成的不必要的干扰、压力、焦虑和可能出现的等待时间。

这些保险产品只能通过保险顾问购买。通过这本小册子，您可以明白保险顾问如何能够帮助您了解各种方案，以及如何选择最能满足您和家人需要的保险。

# 目录

- 
- 高端保单..... 04
- 量身打造适合您的医疗保险..... 06
- 基本险概括..... 08
- 加强险增强保障.....10
- 个性化的保单.....12
- Ultimate Health Max 和 Ultimate Health 优势、特色和条件限制总结.....14
- 加强险保险项.....18
- 为何选择nib? ..... 20
- nib首选医疗机构 .....21
- 拥有全面医疗保险的理由 .....23
- 医疗费用一览.....24
- 咨询保险顾问的好处..... 26
- 需要注意的一些问题.....28
- 重要术语词汇表.....30



# 高端 保单

Ultimate Health Max 和 Ultimate Health 灵活性高、选择面广，且保险条款明确。除了涵盖一些重大疾病的治疗之外，这两款医疗险还包括日常普遍疾病的治疗。如果没有个人医疗险，这些治疗费用及及相关的问诊费和拍片费将会非常昂贵。

## 为全家人提供保障

保险只针对自己吗？还是包含伴侣、孩子和大家庭成员？Ultimate Health Max 和 Ultimate Health 可以涵盖整个家庭的成员：丈夫及/或妻子、伴侣、孩子、父母、孙子孙女和祖父母。保单生效之后也可以添加家庭成员（比如新生儿诞生之后 - 有一项保障是专为新生儿设计的），或者您可以单独给孩子或孙子孙女购买保险。

## 满足各种人群不同需求

您购买的医疗险的基础是 Ultimate Health Max 和 Ultimate Health 基本险。基本险涵盖手术等许多昂贵医疗费用以及私立医院就诊的医疗和癌症治疗费用。

加强险保险项可以在基本险的基础上增强保障。加强险保险项包含不同类型的医疗服务，灵活性和保障程度也更高。

同一保单上的每一个人可以选择不同的基本险、垫底费和加强险保险项。不论您的保单上有几个人，人人都能获得各自所需的保障。



购买 Ultimate Health Max™  
和 Ultimate Health™  
提供您信赖感和确定性

## 确定保险范围、明晰既往病史

申请投保 Ultimate Health Max 和 Ultimate Health 时，该申请将被审核，也就是说您需要如实告知病史，从而明确承保范围。

## 帮助您做出正确选择

保险顾问能够帮助您找出您的医疗保险需求以及这些需求的优先顺序。保险顾问都是经验丰富的行家，他们对医疗保险领域非常熟悉，能运用专业知识为您提供帮助。

# 量身打造 适合您的 医疗保险



混合搭配满足  
个人需求

## 1. 首先选择基本险和垫底费

每人均可以选择 Ultimate Health Max 或 Ultimate Health。为避免保费过高又能享受基本的保障，每个人还可以选择一项垫底费\*并享受相关的保费折扣。

Ultimate  
Health Max™

还是

以及

Ultimate  
Health™

垫底费选项以及  
相关的保费折扣^

垫底费	折扣
无	0%
\$250	10%
\$500	25%
\$1,000	35%
\$2,000	45%
\$4,000	55%
\$6,000	60%

## 2. 然后选择加强险

这些加强险对您重视的领域提供额外的保障。每一条保险项在下一页都有详述。保险顾问会跟您解释每一个保险项以及相关费用。



专科医生保险项



家庭医生保险项



非政府补贴药物  
加强保险项



牙科、眼科和治疗  
保险项



重大疾病经济支持  
保险项



关爱健康保险项

\*在保险年内，垫底费适用于每个人对基本险进行的理赔，特别说明的情况除外。一旦自付费用达到垫底费，则该保险年内其余产生的任何符合资格的理赔将由nib赔付。

^折扣水平会时有变化。以上折扣适用于单人保单，有多个被保险人的保单折扣可能有所不同。以上折扣适用于单人保单的保费总额。

注：每人在基本险中选择的垫底费不适用于任何加强险下做出的理赔。

# 基本险 概括

基本险涵盖私立医院内产生的手术和医疗（非手术）费用。很重要的一点是，基本险对这些治疗产生的许多直接或间接的费用都可以给予赔付。

## Ultimate Health Max™ – 基本险

Ultimate Health Max 包含 Ultimate Health 基本险中的所有保险项目，此外还包含一些额外的保险项目，帮助加强保障，让您更安心。

Ultimate Health Max 的基本险涵盖今后出现的任何保单升级，而且客户一定能享受升级。也就是说，如果基本险添加了新的、更优越的保险项或保障，您的保单将能够自动升级。很重要的一点是，只有在您要求或其他特定的情况下，nib 才能变更您的保单。这一条对您选择的任何加强险保险项都适用。参考第10页和11页了解关于加强险保险项的信息。

对很多人来说，选择信赖的医疗机构非常重要。购买 Ultimate Health Max，您可以选择任何一家认可的医疗机构，而且不管该机构是否属于nib首选医疗机构\*（受保险金额和保单条款限制，除去任何适用的垫底费），实际产生的费用均可获得100%的赔付。



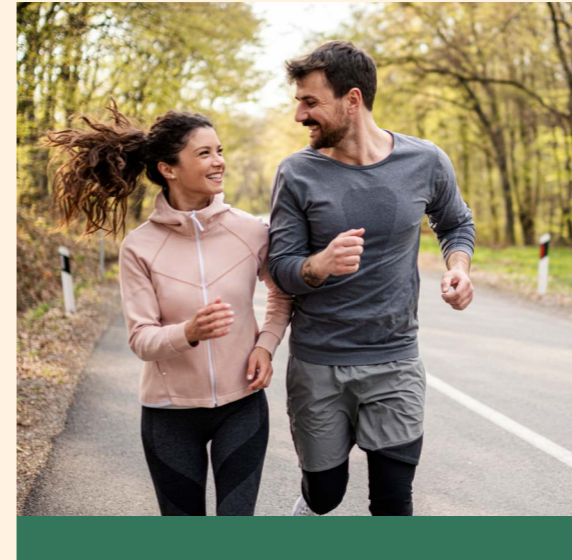
效果更好的新药每天都在被研发，但有些药物价格昂贵，有些没有政府补贴，首次问世的药物尤其如此。这样会导致很多需要治疗的患者用不起药。Ultimate Health Max 推出癌症及其他疾病（医院或家中使用）的非政府补贴药物额外险，赔付额度可达手术或非手术治疗费用最高赔付额。Ultimate Health Max 可让您拥有最优质的医疗资源，所以一直广受青睐。

\* 更多有关nib首选医疗机构网络的信息请参考第21页。

## Ultimate Health™ – 基本险

Ultimate Health 基本险涵盖私立医院的手术和医疗（非手术）费用。

癌症治疗以及其他如中风和心脏病发作等有生命危险的疾病的治疗在保险范围内。由家庭医生进行的手术也包含在内，比如祛痣。



手术和医疗过程通常需要进行拍片、见专科医生、用药、包扎、康复治疗，当然还有附带护理和餐饮的私立医院住院治疗。这些费用都包含在基本险\*范围内，但这些内容必须属于手术治疗必要的一部分且必须是在住院6个月内进行。

其他很多补助费用也在赔付范围内，其中一些仅限于治疗需要。如果居住地100公里内无法提供相应的治疗，也涵盖交通费和住宿费（包括看护人员的赔付）。

\* 各项理赔都列出了相应的保险额度、垫底费和保单条款，保单文件中有详述。

基本险还包括白内障、鼓膜置管或静脉曲张等疾病的治疗费用，这些疾病不会造成生命危险，但是治疗费用非常昂贵，而且如果置之不理，会严重影响您的生活质量和舒适度。

有时您的身体出现早期的疾病症状，为了进行诊断，医生会让您去做检查和拍片。如果诊断结果显示没什么问题，也不需要做手术或任何治疗，您也可以放心，不论是否需要住院，这样重要的诊断检查费用是在保险范围内的。

另外，癌症治疗5年之内的随访检查也在保险范围内。

如果购买 Ultimate Health 基本险，您到nib首选医疗机构^就诊可获得治疗实际产生费用100%的赔付（受保险额度和保单条款限制，不包含适用的垫底费）。您也可以自己选择不在首选医疗机构范围内、受认可的医疗机构，nib会根据有效市场价格（EMP）为他们提供的医疗服务进行赔付。这一支付将除去适用的垫底费，最高可至保险额度。不过，如果nib的赔付和医疗机构的收费还存在差距，您需要自行进行支付。

^ 更多有关nib首选医疗机构网络的信息请参考第21页。

# 加强险 增强保障

Ultimate Health Max 或 Ultimate Health 基本险可以添加这些加强险。  
您可以根据自己的需求添加不同的加强险。

如果您购买 Ultimate Health Max 基本险，您选择的任一加强险保险项也能享受 Ultimate Health Max 今后的保单升级和保障。



## 专科医生保险项

在该保险项下，专科医生问诊不限次数，每个保单年内，无需住院的诊断检查最高赔付**\$3,000**。诊断检查包括X光片、超声波和乳房X光检查。

这一保险项涵盖心脏病检查，如心血管超声波、超声心电图和跑台测试，每保单年赔付可达**\$60,000**。

最高可获得保险额度100%的赔付。申请该保险项下的理赔无需支付垫底费。



## 非政府补贴药物加强保险项

新西兰卫生系统通过政府补贴（PHARMAC）对部分药物给予补贴，以降低用药成本，但不是所有药物都在补贴范围内，且部分药物价格昂贵，如果需要几轮治疗，花费会更高。这一加强险为 Ultimate Health Max 基本险项下的非政府补贴药物增强了保障。加强险保障期包括住院期间以及在家治疗六个月内。给药造成的花费也在保险赔付范围内。

赔付额度有以下几种：

**\$20,000, \$50,000, \$100,000, \$200,000, \$300,000.**

仅 Ultimate Health Max 可选择加强险，Ultimate Health 不可选。



## 重症经济支持保险项

为减轻治疗创伤性疾病的经济压力，此保险项的保金会一次性支付。这笔钱的用途由您自行支配，比如购买出院后的昂贵用药、复健开销、偿还房贷或者度假修养。

投保人可获得 **\$20,000** 或 **\$50,000** 保险金。该保险项涵盖39类重大创伤性疾病\*，如中风、致命癌症和严重心脏病发作等。如果您选择该保险项，您的孩子也可免费获得重症经济支持保险。

申请该保险项下的理赔无需支付垫底费。

\*有一些保险范围内的创伤性疾病有三个月的等待期。在该保险项下，若在投保后最初的三个月内发病（包括征兆和症状），或者随后发生，则该疾病不在保险范围内。



## 家庭医生保险项

非常适用于希望投保日常医疗费用的人，尤其是当疾病症状发生变化，需要定期去看家庭医生时。该保险项覆盖了高达十二次家庭医生问诊，另外护士到家护理、处方药和理疗的费用也在保险范围内。此外还包含健康保健保险金。

最高可获得保险额度100%的赔付。有90天的等待期。申请该保险项下的理赔无需支付垫底费。



## 牙科、眼科和治疗保险项

非常适合需要去看牙医、脊椎治疗师、足疗医师或整骨医师。针灸、言语治疗、职业治疗和眼部治疗都在保险范围内。

可获得保险金上限的实际治疗费用80%的赔付。等待期六个月。  
申请该保险项下的理赔无需支付垫底费。



## 关爱健康保险项

该保险项鼓励您主动关爱自己的健康，比如对遗传疾病进行监测，或日常体检。

该保险项包含各类检查，如乳腺检查、前列腺检查、心脏检查和痣检查、过敏测试、疫苗注射、健身房会员、减肥管理项目、戒烟项目和日常体检等。

不论投保人的年龄和性别如何或吸烟与否，该保险项的费用都是一个价格。另外每年您还可以获得高达相当于**\$1,400\***的保险赔付。

最高可获得保险额度80%的赔付。等待期六个月。申请该保险项下的理赔无需支付垫底费。

\*各险种有相应的限额



# Ultimate Health Max™ 和 Ultimate Health™ 优势、特色和条件限制总结



每一个被保险人每个保单年都有最高保险金额限制，特殊注明的保障除外。垫底费只适用于基本险。

	Ultimate Health Max™	Ultimate Health™
会询问个人病史	申请保险时	申请保险时
受保范围包括既往病史	承保	承保
保证保险福利，可享受今后升级	<input checked="" type="checkbox"/>	无保证
需要支付垫底费	每保单年每人	每保单年每人
一个保单内的每个被保险人可自行选择基本险	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>
一个保单内的每个被保险人可自行选择垫底费额度	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>
一个保单内的每个被保险人可自行选择保险项	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>
保险基础	nib 首选医疗机构提供的医疗服务所产生的合理费用 100% 在赔付范围内	<input checked="" type="checkbox"/>
	非首选医疗机构提供的医疗服务所产生的合理费用 100% 在赔付范围内	<input checked="" type="checkbox"/> <sup>4</sup>

1. EMP (有效市场价格) 是认可的非首选医疗机构提供的医疗服务的最高费用。 4. 取决于UCR原则，即从数据来看，医疗服务的收费普遍、合理且符合常规。注意：这不是保单文件，仅是nib公司 Ultimate Health Max 及 Ultimate Health 保险产品赔付的介绍。关于以上保险的赔付、排除情况和条款的详情请查看保单文件。请前往nib.co.nz查阅。

## 个性化的保单

### Barker 家庭医疗保险\*

在下面的例子中，同一保单下的不同家庭成员可以选择不同的基本险、垫底费和保险项。

您购买的医疗保险适合每一位家庭成员。

重要的是，您只需要支付全家需要的险种的费用，整体成本就降低了，有时候能节约很大一笔钱。

\* 虚构家庭，仅做举例用。您可以根据个人需求和预算寻求建议，定制保险项。

**Barker 先生**  
Ultimate Health Max  
➤ \$500 垫底费

➤ 专科医生保险项

➤ 牙科、眼科和治疗保险项

**Barker 太太**  
Ultimate Health Max  
➤ \$500 垫底费

➤ 非政府补贴药物加强险

**女儿 Jessica**  
Ultimate Health  
➤ 没有垫底费

➤ 专科医生保险项

**儿子 Richard**  
Ultimate Health  
➤ \$250 垫底费

➤ 家庭医生保险项

# 基本险



每一个被保险人每个保单年都有最高保险金额限制，特殊注明的保障除外。垫底费只适用于基本险。

险种	保险范围	Ultimate Health Max™	Ultimate Health™
手术治疗	私立医院手术费用	高达 \$600,000	高达 \$600,000
非手术治疗	私立医院医疗费用	高达 \$300,000	高达 \$300,000
癌症治疗 <sup>2</sup>	手术和非手术癌症治疗费用	✓	✓
医院内使用非政府补贴的药物 <sup>2</sup>	住院期间，用于手术和医疗的非政府补贴的药物的费用	✓	仅化疗药物或免疫疗法赔付高达\$20,000元
住家使用非政府补贴的药物 <sup>2</sup>	出院六个月内，在家中非政府补贴的药物的费用	✓	不在保险范围内
乳房切除术后对称治疗 <sup>2</sup>	单边乳房再造及/或切除之后乳房缩小术的费用	✓	✓
癌症康复辅助 <sup>2</sup>	癌症手术或治疗后六个月内购买的假发、帽子、围巾或术后专用胸罩的费用	✓	不在保险范围内
癌症治疗后的心理咨询服务 <sup>2</sup>	癌症手术或治疗后六个月内接受心理咨询及帮助服务的费用	✓	不在保险范围内
心脏病术后的心理咨询服务 <sup>2</sup>	心脏手术后六个月内接受心理咨询和帮助服务的费用	✓	不在保险范围内
癌症治疗后的随访检查 <sup>2</sup>	接受癌症治疗之后5年内的随访检查可获赔付达\$3,000	✓	✓
诊断检查 <sup>2</sup>	不管是否住院治疗而接受的重要诊断检查如CT、核磁共振、PET扫描、结肠镜检查、胃镜检查	✓	✓
医院诊断检查 <sup>2</sup>	私立医院住院前或住院后6个月内的诊断检查费用	✓	✓
医院专科问诊 <sup>2</sup>	私立医院住院前或住院后6个月内的专科医生或职业GP问诊费用	✓	✓
专科医生第二意见咨询 <sup>2</sup>	住院前后6个月获取第二医疗意见的专科医生问诊费用	✓	✓
出行和住宿 <sup>2,3</sup>	需要出行100公里以外接受治疗时，你和照顾人的出行费用以及一个照顾人的住宿费	✓	✓
父母住宿 <sup>2</sup>	如果被保子女住院，父母可获得高达\$3,000的住宿赔付，不需要提供家庭医生或专科医生的建议	✓	✓

2. 该保险项下任何费用均从该保单年内手术治疗或非手术治疗保险项（任一项）最高额度余额中扣除。3. 出行和住宿赔付有额外条件限制，且保险金额根据接受的治疗有所不同。注意：这不是保单文件，仅是nib公司 Ultimate Health Max 及 Ultimate Health 保险产品赔付的介绍。关于以上保险的赔付、排除情况和条款的详情请查看保单文件。请前往nib.co.nz查阅。

# 基本险



每一个被保险人每个保单年都有最高保险金额限制，特殊注明的保障除外。垫底费只适用于基本险。

险种	保险范围	Ultimate Health Max™	Ultimate Health™
救护车转移 <sup>2</sup>	从公立医院或私立医院转到最近的私立医院的道路救护车费用	✓	✓
住家护理 <sup>2</sup>	私立医院出院后6个月内，住家护理赔付限额为\$6,000	✓	✓
理疗 <sup>2</sup>	出院后最多6个月的理疗费用	✓	✓
治疗护理 <sup>2</sup>	出院后最多6个月最高\$1,000的整骨治疗、脊椎治疗、运动医师治疗、言语和职业治疗以及营养师问诊	✓	✓
延时治疗 <sup>2</sup>	若被保险人因医疗资源不足在新西兰接受治疗需要等待6个月以上的，接受的海外医疗的费用	✓	✓
澳大利亚境内保险 <sup>2</sup>	在澳大利亚，手术或治疗的赔付额度以EMP <sup>1</sup> 或UCR <sup>4</sup> 为准	通常合理收费 <sup>4</sup>	有效市场价格 <sup>1</sup>
海外医疗	在新西兰境内完全无法提供相应治疗且卫生部拒绝拨款的情况下所需的治疗和交通费用	每次最高达\$30,000	每次最高达\$30,000
医疗旅游 <sup>2</sup>	6个月内在新西兰可实现的医疗 - 如果被保人选择到海外就医，最高可获赔通常合理收费UCR <sup>4</sup> 的75%	✓	不在保险范围内
高危妊娠	产科医生评估和监测妊娠期常见风险因素的治疗费用	每次怀孕最高赔付\$4,000	每次怀孕最高赔付\$4,000
足部手术	足部手术赔付高达\$6,000，包括术前术后各一次问诊以及相关X光拍片	✓	✓
新生儿先天性疾病 <sup>2</sup>	新生儿如果在出生4个月内加入保单，则保险范围可包含既往病史（先天性疾病除外）	✓	✓
公立医院治疗费用	在公立医院住院连续3晚以上，可获得最高\$3,000的现金赔付	✓	✓
临终安养	临终安养院连续住院3天及以上最高可获赔\$3,000	✓	不在保险范围内
眼球注射	玻璃体腔内眼睛注射最高\$3,000赔付	✓	✓

1. EMP（有效市场价格）是认可的非首选医疗机构提供的医疗服务的最高费用。2. 该保险项下任何费用均从该保单年内手术治疗或非手术治疗保险项（任一项）最高额度余额中扣除。4. 取决于UCR原则，即从数据来看，医疗服务的收费普遍、合理且符合常规。注意：这不是保单文件，仅是nib公司 Ultimate Health Max 及 Ultimate Health 保险产品赔付的介绍。关于以上保险的赔付、排除情况和条款的详情请查看保单文件。请前往nib.co.nz查阅。



# 基本险 - 续

每一个被保险人每个保单年都有最高保险金额限制，特殊注明的保障除外。垫底费只适用于基本险。

险种	保险范围	Ultimate Health Max™	Ultimate Health™
皮肤瘤、囊肿等切除手术	专科医生皮肤病灶手术赔付最高可达具体规定的保险金额度	✓ <sup>2</sup>	高达 \$6,000
家庭医生手术	家庭医生小型手术赔付最高可达具体规定的保险金额度	高达 \$5000	高达 \$1,500
ACC差额赔付 <sup>2</sup>	受伤后意外事故赔偿公司（ACC）的赔偿与手术或治疗产生的实际费用之间的差额	✓	✓
ACC治疗受伤 <sup>2</sup>	由我们赔付、不在ACC赔付范围内的治疗期间受伤接受修复治疗的费用	✓	✓
医疗事故	医疗事故造成的死亡，一次性赔付\$30,000元	✓	✓
葬礼费用	被保险人若在16至64岁之间死亡，可获得一笔一次性保险金	\$10,000	\$5,000
保费豁免	如保单持有人70岁之前逝世，可最多豁免两年保费	✓	✓
绝症患者豁免保费	如保单持有人70岁之前被诊断出绝症，可最多豁免6个月保费	✓	不在保险范围内
忠实客户福利——暂停保单	持续投保12个月之后特定情况下保单可以暂停	海外出行、育婴假、失业或被裁员	海外出行、育婴假、失业或被裁员
忠实客户福利——绝育手术	持续投保2年之后可获绝育手术赔付，最高可达规定的保险额度	✓ <sup>2</sup>	终生最高额度为 \$1,000
忠实客户福利——减肥手术 <sup>2</sup>	连续投保3年之后，袖状胃切除术、胃束带手术或心脏搭桥手术终身最高赔付额\$10,000	✓	不在保险范围内
忠实客户福利——乳房缩小术 <sup>2</sup>	持续投保3年之后，双边乳房缩小术可最高获得\$10,000的终身赔付	✓	不在保险范围内
忠实客户福利——体检津贴	连续投保3年之后，每3年由GP开展的成年人体检最高赔付\$100	✓	✓

2. 该保险项下任何费用均从该保单年内手术治疗或非手术治疗保险项（任一项）最高额度余额中扣除。注意：这不是保单文件，仅是nib公司 Ultimate Health Max 及 Ultimate Health 保险产品赔付的介绍。关于以上保险的赔付、排除情况和条款的详情请查看保单文件。请前往nib.co.nz查阅。



# 加强险保险项



每一个被保险人每个保单年都有最高保险金额限制，特殊说明的情况除外。  
保单上每一个被保险人都可以从提供的以下产品中选择加强险保险项。

保险选项	保险范围	Ultimate Health Max™	Ultimate Health™
专科医生保险项	不限次数的专科医生或专业家庭医生问诊		
	寻求第二医疗意见时不限次数的专科医生或专业家庭医生问诊		
	运动医师治疗赔付最高\$500元	✓	✓
	诊断检查最高赔付\$3,000。如X光片、超声波和乳房X光检查		
	动态心电图、心血管超声波、心肌灌注扫描等心脏检查赔付最高\$60,000		
	新生儿如果在出生4个月内就加入保单，则保险范围可包含既往病史（先天性疾病除外）		
关爱健康保险项 <sup>5</sup>	以下健康检查赔付最高\$750：骨科检查、肠道检查、胸部检查、子宫检查、心脏检查、前列腺检查、眼部/视力检查、听力检查和痣检查		
	过敏测试和疫苗赔付最高\$100		
	饮食医师或营养师问诊最高\$300	✓	✓
	健身房会员、减重项目和戒烟项目赔付最高\$100		
	在该保险项下，每投保满24个月，由GP或护士开展的医疗检查最多可赔付\$150		
重大疾病经济支持保险项	如果被诊断出其中一种重大疾病（见定义）可获得一笔一次性保险金。	39种疾病	39种疾病
	投保选项：\$20,000 或 \$50,000	✓	✓
	被保险人瘫痪（见定义）可获得额外的一次性赔付，赔付金额等于投保总额	✓	✓
	如果被保险人的孩子（年龄在2至20岁之间，是否在保单上没有关系）罹患定义中的其中一种重大疾病，最高可赔付投保总额的50%	✓	✓

5. 相关等待期满后，既往病症也会在加强保险赔付范围内。在家使用非政府补贴药物的保障期为住院治疗六个月内。以上药物治疗需得到nib的批准，且用药应与所患疾病相关。注意：这不是保单文件，仅是nib公司 Ultimate Health Max 及 Ultimate Health 保险产品赔付的介绍。关于以上保险的赔付、排除情况和条款的详情请查看保单文件。请前往nib.co.nz查阅。

# 加强险保险项



每一个被保险人每个保单年都有最高保险金额限制，特殊说明的情况除外。  
保单上每一个被保险人都可以从提供的以下产品中选择加强险保险项。

保险选项	保险范围	Ultimate Health Max™	Ultimate Health™
家庭医生保险项	最多12次家庭医生问诊		
	每次家庭医生小手术最高赔付\$200		
	处方药最高赔付\$300		
	理疗最高赔付\$400	✓	✓
	最多6次护士上门护理		
	在该保险项下持续投保2年，对运动俱乐部、健身房会员或健身设备产生的费用最高赔付\$150（如果理赔低于\$150）		
	新生儿如果在出生4个月内加入保单，则保险范围可包含既往病史（先天性疾病除外）		
非政府补贴药物加强保险项	Medsafe批准的非政府补贴药物的额外险不仅包括癌症药物，可在获批的私立医院或家中*使用，需满足Medsafe使用指南	✓	没有
	赔付额选项： \$20,000 · \$50,000 · \$100,000 · \$200,000 · \$300,000	✓	没有
牙科、眼科和治疗保险项	牙科治疗最高赔付\$500，如牙科检查、口腔清洁、洁牙、补牙、X光拍片、拔牙和人造冠。该保险项连续投保2年之后，牙齿矫正也包含在赔付范围内。		
	验光师、两眼斜视校正医师和配镜师问诊及检查最高赔付\$275		
	如视力有变，配处方眼镜最高可赔付\$330		
	听力检查最高赔付\$250，听力治疗最高赔付\$250		
	针灸治疗最高赔付\$250	✓	✓
	脊椎治疗最高赔付\$250，相关X光最高赔付\$80		
	整骨治疗最高赔付\$250，相关X光最高赔付\$80		
足部治疗最高赔付\$250			
	言语治疗、职业治疗和眼部治疗最高赔付\$250		
	新生儿如果在出生4个月内就加入保单，则保险范围可包含既往病史（先天性疾病除外）		

\* 在家使用非政府补贴药物的保障期为住院治疗六个月内。以上药物治疗需得到nib的批准，且用药应与所患疾病相关。注意：这不是保单文件，仅是nib公司 Ultimate Health Max 及 Ultimate Health 保险产品赔付的介绍。关于以上保险的赔付、排除情况和条款的详情请查看保单文件。请前往nib.co.nz查阅。

# 为何选择 nib?

nib希望每一个人身心健康。我们的宗旨是帮助新西兰人生活更健康、更幸福，经济更有保障。所以我们推出了便捷经济的保险产品。我们的会员还能享受高效的保险工具和服务，进一步提升人们的幸福感。

我们隶属于nib集团，每天为150万澳新人民提供健康和经济保障，我们是值得信赖的保险专家，因此您将会得到良好的保障。我们在新西兰拥有数十万客户，我们了解新西兰家庭对保险的需求，我们的保单是根据他们的需求进行设计的。nib认为医疗保险应该易于理解、易于理赔而且要实惠。

## 理赔很简易

我们的主要业务就是支付理赔，在您最需要我们的时候伸出援手。

平均每周nib支付  
\$410万理赔金\*。

我们尽量简化理赔手续。您可以通过my**nib**应用程序或nib官网轻松提交理赔申请，也可以让医疗机构通过nib首选医疗机构门户网站替您提交。

\*2023年6月 - nib新西兰理赔。

### 保单开始生效

nib签发保单即为保单开始生效（有适用的等待期）。您也可以自行选择保单生效日期，可选保单签发日起六周内的任意一天。

### 14天冷静期

为了给您时间考虑保单选择，nib提供14天冷静期。这段时间内，如果您决定保单不适合您，可以取消，nib会退还已支付的全部保费，前提条件是您没有提交任何理赔。

### 保费的支付方式

nib提供多种不同的支付方式，如借记卡或信用卡，支付频率可以是周付、两周付、月付、季付、半年付或年付。



## nib首选医疗机构

nib首选医疗机构指的是在nib首选机构价格范围内对nib客户进行治疗的医疗机构汇总。nib建立这样的网络是为了控制理赔成本和保费的上升。医疗机构可以代表保单持有人申请预批和理赔，帮助客户省去了麻烦，加快赔付过程。

要了解更多信息以及搜索附近的医疗机构，请访问 [nib First Choice Directory nib.co.nz/find-a-provider](https://nib.co.nz/find-a-provider)



## 个人医疗保险的重要性

健康是您最大的财富——有了健康才能挣钱、养家、享受生活。个人医疗保险是对优质生活的一种投资。



## 拥有全面 医疗保险的 7个理由

### 01. 选择更广

您可以选择治疗医师，还可以选择何时、何地见家庭医生或专科医生。拥有选择的权利就减少了不确定性，由您自己安排计划，减小生活遭到扰乱的可能。

### 02. 等待时间短

在等待治疗期间，您的身体状况可能会每况愈下，而且可能会出现附带反应。如果伴随疼痛，等待就会很煎熬，对精神折磨也很大。

### 03. 更少担忧

等待治疗的时候人们一般会很忧虑，亲友们也会很忧虑。减少等待时间也就是减少忧虑的时间。

### 04. 收入减少——经济支持

身体状况不佳造成的工作请假，会对您和照顾您的家庭成员造成收入损失。如果您自己支付治疗费用，这会是额外的经济负担。

### 05. 获得高端治疗

医学技术和治疗发展非常快。私人医疗保险可让您享受您平常可能负担不起的医疗，并使用Medsafe已批准但没有政府补贴的药物。

### 06. 预防护理

购买预防健康保险项，保持健康更轻松，而且能更好地享受生活、享受您所奋斗的一切。

### 07. 明确承保范围，理赔无烦恼

购买个人医疗保险可以让您在需要的时候获得更及时的医疗服务。针对 Ultimate Health Max，除极少情况外，nib通常不会取消险种或降低保险额度。

个人医疗保险  
是对优质生活  
的投资

# 治疗费用 一览

以下是您本人或家人有可能经历的一些常见治疗

## 癌症治疗

去除癌性的皮肤病变  
\$1,000 - \$9,500

化疗  
\$15,000 - \$170,000  
(每一个治疗周期)

放射治疗  
\$20,000 - \$55,000  
(每一个治疗周期)

## 诊断

PET 扫描  
\$2,000 - \$3,200

核磁共振成像  
\$1,500 - \$3,000

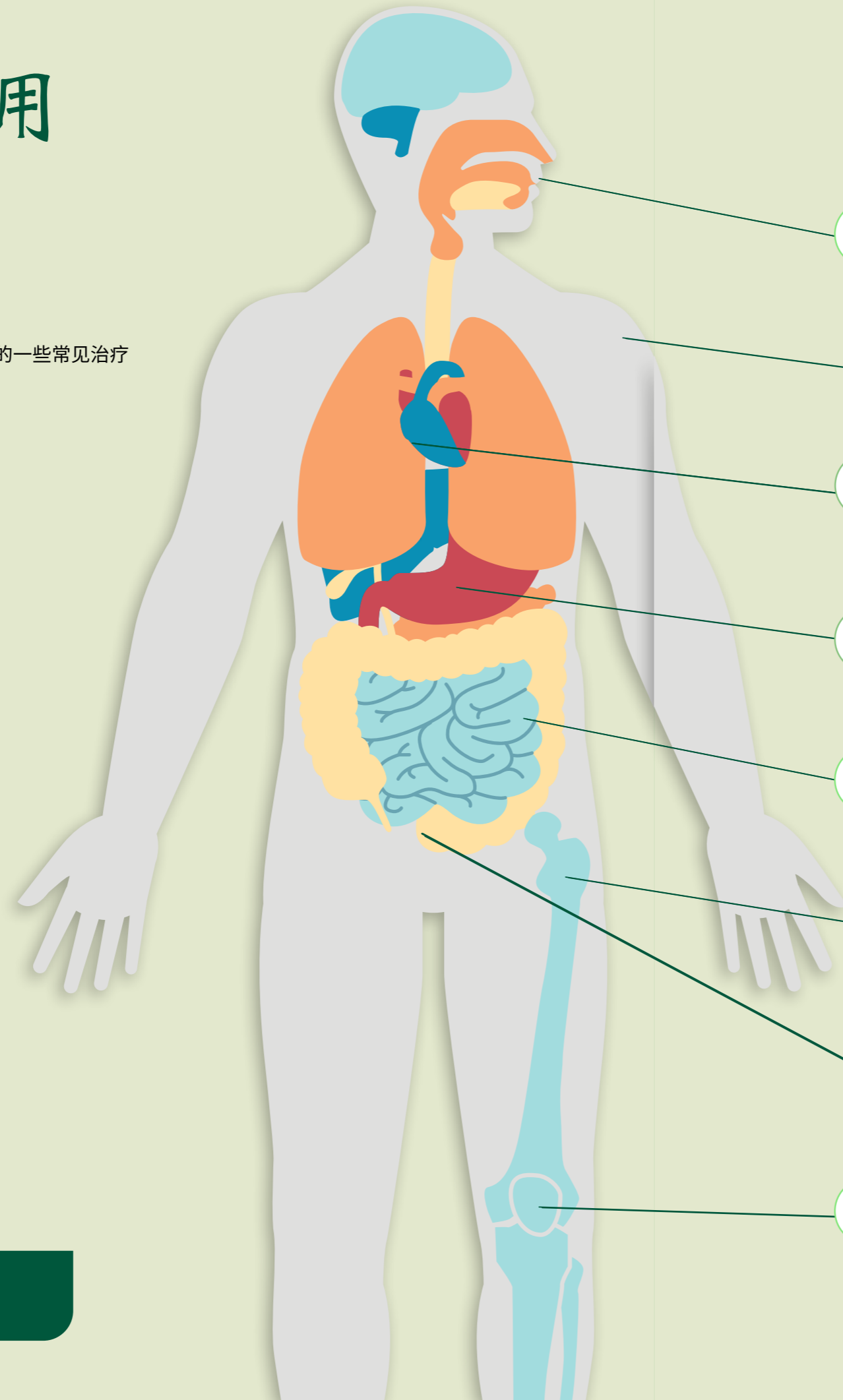
CT 扫描  
\$1,300 - \$1,700

超声波  
\$500 - \$1,500

## 0-20岁儿童

鼓膜置管术  
\$2,200 - \$3,500  
(将管置入耳膜)

增殖腺扁桃体切除术  
\$4,000 - \$5,500  
(手术切除腺样体和扁桃体)



白内障手术 (单侧) **\$3,600 - \$5,000**  
从眼中摘除影响视力的浑浊晶状体

拔智齿4颗 **\$4,200 - \$5,800**  
动手术拔掉智齿 (第三磨牙)

鼻中隔成形术+鼻甲减容 **\$3,000 - \$3,900**  
鼻中隔矫正术

扁桃体切除术 **\$5,200 - \$6,200**  
切除扁桃体的手术

皮肤活检 **\$500 - \$800**  
取皮肤细胞进行病理检查

冠状动脉分流术 **\$50,000 - \$75,000\***  
绕过堵塞的动脉或血管, 移植健康的动脉或血管的手术

冠状动脉分流术和瓣膜置换术 **\$83,000 - \$110,000\***  
开展冠状动脉分流术的同时, 进行瓣膜置换术, 修复或置换病态心脏瓣膜

胃镜检查 **\$1,300 - \$2,100**  
检查咽喉和胃部的诊断过程

腹腔镜胆囊切除术 **\$9,900 - \$13,000**  
手术切除胆囊

肾结石碎石术 **\$10,000 - \$13,300**  
对肾结石进行粉碎的手术

结肠镜检查 **\$2,000 - \$3,300**  
一种查看大肠和样本组织的诊断程序

腹股沟疝修补术 **\$5,500 - \$11,000**  
对腹壁薄弱处进行修补的手术

腕管减压术 (单侧) **\$2,000 - \$4,600**  
切开手掌将紧缩神经的组织分离

全髋关节置换术 (单侧) **\$22,000 - \$28,000**  
用人造关节替换髋关节

子宫切除术 **\$14,000 - \$20,000**  
手术切除子宫

子宫内膜异位症手术 (1、2、3或4级) **\$10,000 - \$19,500**  
通过手术从骨盆或腹部切除子宫细胞

尿道前列腺电切术 **\$8,500 - \$11,000**  
前列腺部分切除的手术

前列腺活检 **\$5,500 - \$8,000**  
检查前列腺是否有癌细胞的过程

全膝关节置换术 (单侧) **\$25,000 - \$28,000\***  
用人造关节替换膝关节

详情请向您的  
保险顾问咨询。

© nib nz Limited. 来源: 2022年12月nib理赔数据。以上是私立医院治疗可能会产生的治疗费用, 并不是您的保单覆盖的典型病症或申请理赔时nib新西兰有限公司会赔付的金额。

# 咨询保险顾问的好处

很多人觉得经济问题和决策极其复杂，尤其是在权衡长短期需要以及自身购买能力的时候。保险顾问能够帮助您简化程序和决策过程，而且也会在整个过程中承担大部分的工作，让您安心工作生活。

保险顾问是独立于nib公司的，他们会通过不同的方式为客户提供建议。



## ⊕ 了解自身情况

当您咨询保险顾问的时候，他们通常一开始会介绍自己与客户合作的模式。另外，他们还会向您了解您的情况以及您需要的服务。也许您主要想了解医疗保险，或者您想跟他们咨询其他的金融服务，如人寿保险、房屋贷款、投资建议、或养老金项目KiwiSaver等。

## ⊕ 明确需求、找准重心

保险顾问会跟您一起优先解决当前和长期的需求，帮助您实现目标，同时会考虑您的伴侣和孩子(如有的话)的保险需求。保险顾问会帮您简化这个原本复杂的过程。

## ⊕ 做出决定

您需要做一些选择。保险顾问提供给您的建议中通常会包括健康和人寿保险。长期的疾病缠身意味着持续不断的收入损失和经济开销。保险顾问会建议您选择满足您和家人需求的保险产品。在这一领域，他们的专业知识就很关键了。

## ⊕ 开始申请

保险顾问会通过 nibAPPLY 在线申请工具帮您申请保险。申请过程可以互动，且简易快捷。您提供的信息非常重要，而且必须准确完整。nib会对您的申请进行评估然后告知是否会有一些限制条件（通常与过去的疾病相关）。保险顾问会给您做解释，然后帮助您做下一步决策。

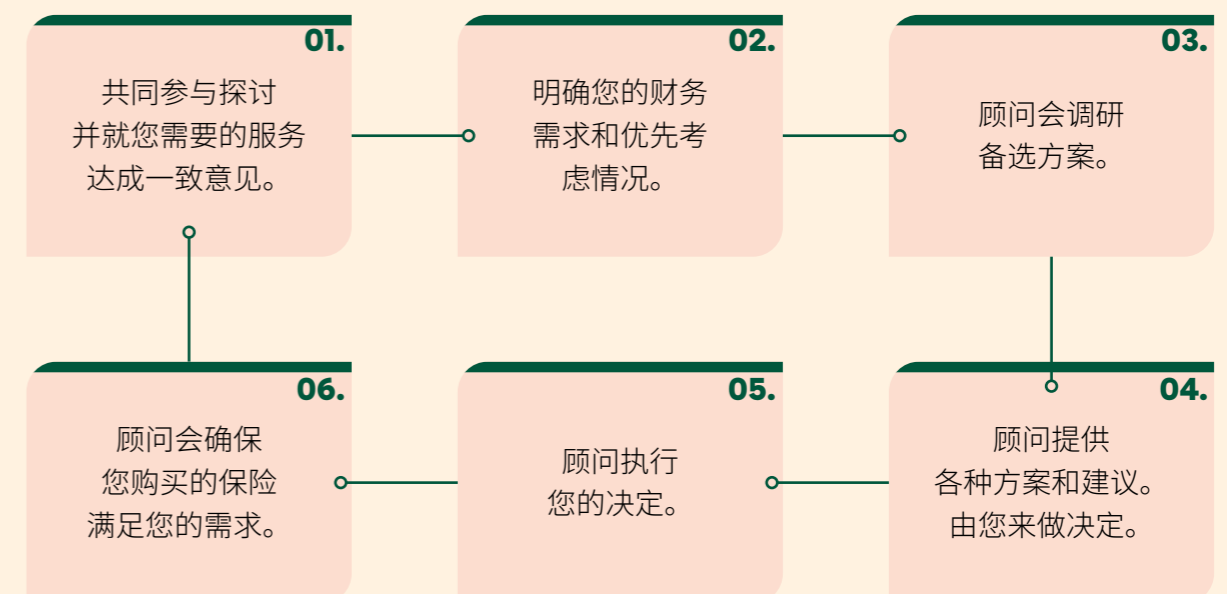
## ⊕ 如何进行理赔

提出理赔时，您可以放心。保险顾问会帮助您做预批和理赔申请，所以您只需要安心养病。可以通过医疗机构、网站或 mynib 应用程序轻松提出理赔申请。

## ⊕ 医疗险“年检”

一年内有很多东西都会发生变化，所以有必要回顾您的保险，看看是否依然满足需要。很多保险顾问提供保险年检服务，借此机会也会看看是否能帮您省一些钱。

## 保险顾问通过以下方式为您提供服务



# 需要注意的 一些问题

人们都认为自己不会患病，而事实是，很多人都会患病。

## 公立医疗体系无法一直确保提供急需的治疗

对于非紧急的健康问题, 甚至如心脏病等严重的问题, 您可能会面临等候名单。治疗的等待期可能要几个月。

## 有些药物和治疗并不在公立卫生系统的服务和补贴范围内

私人医疗保险可支付非政府补贴的治疗。您可以有更多的治疗选择, 以便早日康复。

## ACC的保障是有限的

很多人误以为万一他们生病了, ACC会帮助他们。但是对于疾病、年老衰弱或因不断恶化造成的症状, ACC将不会提供治疗赔付。

针对手术或非手术的理赔, 在ACC赔付的基础上, 至尊高端医疗险和高端医疗险会对差额进行赔付, 这是其中的一个产品特征。

## 自我保险带来的巨大经济压力

有的人不依靠医疗保险, 反而相信自己能够支付得起私立医院的治疗费用。现在很多医院的手术费用都会高于\$20,000, 自我保险对经济会造成巨大的压力, 也可能会带来以下后果:

- ❶ 贷款或增加负债
- ❷ 使用积蓄或养老金
- ❸ 变卖家产
- ❹ 跟亲人借钱

如果您需要支付一些昂贵的治疗, 累积开销会高得惊人。



# 重要术语 词汇表

nib希望用易懂的方式帮助您了解我们的保险产品。以下是对一些使用到的术语解释，如果您对这本小册子中某术语不理解，可以联系我们或您的保险顾问。

## 保险额度

每保单年nib同意支付给每个被保险人的保险金的最高额度。

## 理赔

某保险项下保险人对被保险人所提出的索赔要求的赔付。

## 诊断检查

用于判断疾病征兆、症状或病理的调查性医疗程序。

## 有效市场价格 / EMP

由nib认可的非首选医疗机构提供的医疗服务费用赔付的最高额度（可能会有所变化）

## 垫底费

在您的保单项下针对某个被保险人提起的检查或治疗的理赔，每个保单年您需要支付的额度。

## 住院

在新西兰的私立医院住院，接受手术或非手术治疗，或癌症治疗。

## 医疗 (非手术)

无需手术的医疗（如哮喘、糖尿病或癫痫）。



## Medsafe

新西兰药品和医疗器械安全管理局——卫生部的业务部门，其职责是监管 1981《医药法案》以及 1984《医学规定》。

## nib 首选医疗机构

nib 首选医疗机构指的是在首选价格范围内为客户提供服务的受到认可的医疗机构，也就是说你的医疗费用可获得100%的赔付（最高可达您保单的保险额度）。

## PHARMAC

药品管理局是国家机构。《新西兰公共健康和残障法案2000》规定了 PHARMAC 应该保障符合资格的需要药品的人在能在合理范围内通过服药和提供的资助获得最佳健康结果 (pharmac.govt.nz)。

## 理赔的预批

预先确认被保险人可以获得理赔。

## 保险费

您所支付的确保保险有效的费用。支付方式可以是周付、两周付、月付、季度付、半年付或年付。其中包括任一保单费。

## 私人医院

在新西兰境内由nib认可的私立医院、癌症医院、门诊外科或公立医院的私立分支。

## 公共健康服务机构或医院

由政府资助建立供大众使用的医疗护理或住院服务机构。

## 手术

由认可的医疗机构在麻醉药效下进行的手术，需要切除或修复受损或病态组织的过程。

## 承保

由理赔专家及/或承保人审核您提交的申请表上的健康信息。nib给您的保险条款由承保人决定，nib会根据这些条款决定您的理赔结果。

请注意：这份手册不是保单文件，而是nib推出的 Ultimate Health Max 和 Ultimate Health 产品的险种和赔付的概要介绍，最后更新时间2023年10月。保单文件包含完整的保险内容、赔付以及非保险范围介绍。保单文件可通过网站 [nib.co.nz](http://nib.co.nz) 进行查阅。



## 需要帮助吗？

联系保险顾问

或拨打 **0800 123 642** 致电 nib

访问网站 **nib.co.nz**

电邮我们 **contactus@nib.co.nz**

© 2023 nib nz limited.

nib801601\_1023

